



# POLICE WEEKLY CIRCULAR

Supplement to the Ceylon Government Gazette No. 5,230.

No. 1,038—FRIDAY, JULY 14, 1893.

## THE HUE AND CRY.

*NOTICE.*—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police.

Any person found in possession of stolen articles advertised in the "Hue and Cry" is liable to prosecution.

Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

### OFFENDERS.

#### WANTED BY THE POLICE.

**W**ILLIAM PRINCE, private No. 3,493; charged with description on June 22, 1893, at Colombo; age 30 years and 5 months; complexion, dark; eyes, brown; hair, dark brown; tattooed on the left hand is a woman's head, Eliza, and crossed flags, and on the right hand bust of a woman, sailors and flags, and a pugilist; birthplace, Birmingham.

### PROPERTY STOLEN, LOST, &c.

#### STOLEN.

**B**ETWEEN June 21 and 26, 1893, from the store at the Laundry Company, Union place: 4 large brass smoothing irons. Owner, Colombo Laundry Company.

On June 24, 1893, from the cattle shed at Holbrook estate: 2 English sheep (1 ram and 1 ewe.) Owner, Mr. J. M. Sayres, of Holbrook estate.

On June 26, 1893, from the house of Dr. Alice van Ingen, at Horton place, Cinnamon Gardens, Colombo: 5 drill coats, 8 white banians, 6 white clothes (2 marked "P"), 1 red shawl, 4 chintz gowns, 4 white gowns, 1 muslin gown, 1 muslin jacket, 1 flannel shirt, 1 black coat. Owners, Powlis Appu and Issabella Nattoo of Horton place.

On June 26, 1893, from the bungalow at Gampola: 1 woollen coat, 1 gray coloured waistcoat, 1 Cannanore coat, 1 alpaca umbrella, 2 white jackets. Owner, Mr. W. Case.

On June 26, 1893, from the owner's house at Horton place, Cinnamon Gardens, Colombo: 2 silk umbrellas, 4 coats of different colours, 1 white turban (3½ yards in length) marked  $\omega$ . Owner, Mr. H. A. Sivet, of Horton place.

On July 3, 1893, from the owner's house at Ingam street, Slave Island: 1 lady's open-faced silver watch with a brass chain, 1 silver necklace, 1 silver hairpin, 1 pair silver earrings, Rs. 25 in cash, 2 crooked combs, 6 white drill coats, 4 white cloths marked "S.D.S." 1 red silk sarong, 6 old white shirts, 1 account book, some written documents, 1 penknife, pencils, and penholders. Owners, Don Sadois and others.

On July 5, 1893, at Kurunduwatta, Gampola: 3 ducks, 7 fowls, and 1 chicken. Owner, Mr. John Aymer, of Kurunduwatta, Gampola.

On July 9, 1893, from the outer verandah of the owner's house at Turret road, Kollupitiya: a pair of deer horns. Owner, Hon. C. P. Layard, Attorney-General.

**LOST OR STRAYED.**

○ N June 24, 1893, from the bungalow at Hill street, Gampola: a bob-tail fox terrier dog with black patches on the body; head, black and tan. A reward is offered by the owner Mr. J. H. de Saram, junior, Proctor, for the recovery of the dog.

**LOST OR STOLEN.**

○ N June 29, 1893, from the stable of Mr. Ahlborn, Kollupitiya, Colombo: 1 horse blanket (black-striped) of slate colour, 1 rickshaw apron. Owner, Mr. Ahlborn.

**FOUND.**

○ N July 2, 1893, at the Peradeniya Railway Station; 2 pups, 1 with white and black spots, and the other with white and brown spots, both sluts. Apply to Mr. A. Ppirtfer, Carriage Examiner, Ceylon Government Railways.

Police Office,  
Colombo, July 12, 1893.

On July 7, 1893, at Warapitiya: a nickel silver open-faced watch, bearing No. 512/52392, with a snake-pattern nickel silver chain attached.

**LOST.**

○ N June 28, 1893, between Augusta estate and Kandy: 1st volume of "Small House at Allington." The book is in a red and yellow cover. A reward is offered for the recovery of the book by Mr. W. B. Seaton, of Augusta estate. Property of the W. S. Library, Kandy.

On June 28, 1893, at Taldeniya: a beagle terrier bitch, black and tan head, white body, with a black mark on back, A reward of Rs. 5 is offered by the owner Mr. A. J. Mandies, of Gonawella estate, Rangala, for the recovery of the slut.

**STRAYED.**

○ N July 1, 1893, at Manickwatta: a black and white beagle hound, height about 15 inches. A reward of Rs. 20 is offered by Mr. Horn, of Hornsey estate, for the recovery of the animal. Owner, Mr. Barber.

L. HOLLAND,  
for F. R. ELLIS,  
Acting Inspector-General of Police.

# හොරුන් අල්ලන අණ බෙරේ.

දන්වීමයි.—අපරාධකාරයන් අල්ලාගැනීමට පුළුවන්වෙන්නාවූ හෝ හොරබඩුවක් සොයා ගැනීමට පුළුවන්වෙන්නාවූ හෝ දන්වීමක් කරණ අයෙකුට පොලීසියේ ඉන්ස්පැක්ටර් ජනරාල් නැත කිසිව හැටියකට නතර දෙන්නට සෙදෙනවා ඇත.

මෙහි සඳහන්වෙන සම් හොරබඩුවක් සමෙන්වෙන නිසි සම්භවුණොත් බහුම විරුධව පැමිණිලි ගන්වට සෙදෙනවා ඇත.

සැඟවීම් කිරිකාරයින් ඇල්ලීමට නැති පොලීසියේ ඉන්ස්පැක්ටර් ජනරාල් නැතගෙන් ඉල්වියයුතුයි.

## පොලීසියට මිනැකරණ අය.

නම, නොමිමර 3,493 හේ හේවායා වන විලියම් ප්‍රින්ස්; මොහු වම් 1893 ක්වූ ජුනි මස 22 වෙනි දින කොලඹදී සැඟවී ගියාය නිසා දොණරෝපණය කරණලැබී සිටියි; වයස, අවුරුදු 20යි මාස 5 යි; පාට, කළුයි; ඇඳ, පවුළක් පාවයි; ඉස්කෙස්, කඳු පවුළක්

පාවයි; වම්අතේ, ගැණුමවක්ද, "Eliza" හරස් කොසිද, දකුණු අතේ ගැණු උභිකයක්ද, නාවිකයේ සහ කොසිද, මිට මොලවා ඇතගන්නා අයකුගේ රූපයක්ද කොටා ඇත; උපන් ස්ථානය, බර්මින්හැම්ස.

## සොරකම්කලාවූ, හැනිවූහාවූ බඩු ආදිය.

සොරකම්කරන්ට සෙදෙනා.

වම් 1893 ක්වූ ජුනි මස 21 වෙනිදාටත් 26 දාටත් අතරේදී: යුනියන් ජලේස්එකේ අපුල්ලන සමාගමේ ගබඩාකාරවරේ නිසිය, පින්තල වපදවන නොහොත් ඉස් ක්‍රික්ක 4යි, කොමසකුච්චියේ යුනියන් ජලේස්එකේ අපුල්ලන සමාගමට අයිති බඩුය.

වම් 1893 ක්වූ ජුනි මස 24 වෙනි දින හෝල්බ්‍රාක් වත්තේ හරක්මඩුවේදී: රට බැටළුදෙනෙක් සහ බැටළු වෙක්. අයිතිකාරයා වන හෝල්බ්‍රාක් වත්තේ ජේ. ඇම්. ජේයර්ස් මහතා විසින් මෙකී බැටළුවෝදෙන්නා සොයා දුන් කෙනෙකුට සහ එකී හොර නොහොත් හොරුන් ඇල්ලීම පුළුවන්වෙන පිනිස කාරණා දැනුම්දෙන අයට නැති පිණිස රූපිසල් 20ක් දෙනුලැබේ.

වම් 1893 ක්වූ ජුනි මස 26 වෙනි දින හෝර්ටන් ජලේස්එකේ ඇලිස් වැන්ඉන්ගර් දෙස්කර නෝනාගේ ගෙදරදී: බිරිල් කෝට් 5යි, සුදු බැනියන් 8යි, සුදු රෙදි 6යි, (මෙයින් දෙකක් P. ලකුණකරඇත) රතු සාළු 1යි, වින්ක ගවුන් 4යි, සුදුගවුන් 4යි, මස්ලින් ගවුන් 1යි, මස් ලින් හැට්ට 1යි, පැනල් කමිස 1යි, කළුකුලෝ 1යි. අයිතිකාරයෝ, හෝර්ටන් ජලේස්එකේ පවුලිස්අප්පද ඉසබලනාවූ සහ අයය.

වම් 1893 ක්වූ ජුනි මස 26 වෙනි දින ගම්පලදී: වූලන් කෝට් 1යි, දුඹුරුපාට වේස්කෝට් 1යි, කැනනුර් කෝට් 1යි, ඇල්පසා කුඩ 1යි, සුදු බාව්වු 2යි. අයිතිකාරයා, ගම්පල බබ්ලේසු. කේබ්ලන්නැහේය.

වම් 1893 ක්වූ ජුනි මස 26 වෙනි දින හෝර්ටන්ජලේස්එකේ අයිතිකාරයාගේ ගෙදරදී: පටකුඩ 2යි, වෙන වෙන පාවේ කෝට් 4යි, ෆු ලකුණකරණලද (දිග ජරු 3½) සුදු තලජපා 1යි. අයිතිකාරයා, හෝර්ටන්ජලේස් එකේ එච්. ඒ. සිව්ට් මහත්මයා.

වම් 1893 ක්වූ ජුලි මස 3 වෙනි දින කොමසකුච්චියේ ඉන්ගම්විදියේ අයිතිකාරයාගේ ගෙදර නිසි නෝනාවරුන් පාවිච්චිකරණ එක පියනක් ඇරඹූ රිදි අත්වර්ලෝසුවක් සහ පින්තල දන්වැලක්ද, රිදි මාල 1යි, රිදි කුරු 1යි, රිදි අරුගෝල කුට්ටන් 1යි, මුදලෙන් රූපිසල් 35ක්ද, වකුටුපනා 2ද, බිරිල් කෝට් 6යි, සුදු රෙදි 4යි, ("S.D.S." ලකුණකර ඇත) රතු පටසරෙන් 1යි, සුදු පරණ කමිස 6යි, ගනන්පොත් 1යි, ලිංචිලි වගසක්ද, පැන්මස් පිහියා 1යි, පැන්සල් සහ පැන්ද. අයිතිකාරයෝ, දෙව් සාද්දෙරිස් සහ කවන් අය.

වම් 1893 ක්වූ ජුලි මස 5 වෙනි දින ගම්පල කුරුදු වත්තේදී: තාරුවෝ 3යි, කුකුලෝ 7යි, කුකුල්පැටවු 1යි. අයිතිකාරයා, ගම්පල කුරුදුවත්තේ පදිත්ති ජෝන් අයිමර් මහතා.

වම් 1893 ක්වූ ජුලි මස 9 වෙනි දින කොල්ලුපිටියේ වැරැටිපාරේ අයිතිකාරයාගේ ඉස්සරක ඉස්කෝප්පුවේ නිසි මුවආ ජෝඩුවක්. අයිතිකාරයා, වංසාපිපති සී. පී. ලොසාර්නි ඇවෝර්නි ජනරාල් මහතාය.

### හැනිවෙන්ට නොහොත් දඩාවගේ සන්ට සෙදෙනා.

වම් 1893 ක්වූ ජුනි මස 24 වෙනි දින ගම්පොල කඳු පාරේදී: ඇගේ කළු ලපද, මඵව කළු සහ වයිරි පාව වැරිගර් වර්ගේ සුදු බල්ලෙක්. අයිතිකාරයා වන පෙරකඳුරු ජේ. එච්. ද සරම් මහතා විසින් මේ බල්ලා සොයාදුන් කෙනෙකුට නැත්තක් දෙනුලැබේ.

**නැතිවෙන්ට නොගොන් හොරකම් කරන්ට සෙදුනා.**

වෂී 1893 ක්වු ජුනි මස 29 වෙනි දින ඔල්බෝම් මහත් මසාගේ ඉස්සාලේ නිබ්: කඵ ඉරි වැටිව්ව ගල් ලැලි පාට අශ්වකම්ලි 1ද, රික්සෝ වසන රෙදි 1ද, අයිතිකාරයා, කොල්ලුපිරියේ ඔල්බෝම් මහතා.

**සම්බව් නිබ්බි.**

වෂී 1893 ක්වු ජූලියමාසේ 2 වෙනි දිනදී පේරාදෙණියේ රේල්වේ ස්වෙණන්පලේදී: බිඵපැව්වුන් දෙත්තෙක්. එයින් එකෙකුගේ ඇගේ සුදුපාට සහ කඵපාට පුල්ලිද, අනිත්එකාගේ ඇගේ සුදුපාට සහ දුඹුරුපාට පුල්ලිද ඇත්තේය, දෙන්නම බැල්ලියෝය. මේ බිඵ පැව්වෝ දෙන්න ගැණ රේල්වේ දුම්රඵපරික්කාර ඒ. පිරිපරමහත්මයාගෙන් ඉල්ඵම්කලසුතුයි.

වෂී 1893 ක්වු ජූලි මස 7 වෙනි දින වරාපිරියේදී: නොමමර 512/52392 දරණ එක පියහක් ඇරපු නිකල් රිදී වරියේ අත්බර්ලෝසුවක් සහ ඊට යාකර තිබෙන නිකල් රිදී වරියේ සරපයා මෝස්තරේ දත් වැලකුත්.

**නැතිවෙන්ට සෙදුනා.**

වෂී 1893 ක්වු ජුනි මස 28 වෙනි දින ඕගොස්ටා කියන වත්තවත් මහනුවරවත් අනරේදී: "Small House at Allington" නමැති පොතේ පලබ්වෙනි කාණ්ඩය. මේකේ කවමේ රතු සහ කහපාටය. මේ සොයා දුන් කෙනෙකුට ඕගොස්ටා වත්තේ බිබ්ලිව්. බී. මහතා විසින් තැත්ගත් දෙනුලැබේ. මෝ මහනුවර බිබ්ලිව්. ඇස්. පොත්ගුලේ පොතක්ය.

වෂී 1893 ක්වු ජුනි මස 28 වෙනි දින නල්දෙනියේදී: පිටේ කඵ පුල්ලියක්ද, ඔඵවේ කඵ සහ වයිරිපාට සු: බ්ගල් වැරියර් වරියේ බැල්ලියෙක්: මේ බැල්ලි සොයා දුන් කෙනෙකුට අයිතිකාරයාවන රත්ගල ගෝනවල වත්තේ ඒ. පේ. මැන්ස්ලේස් මහතා විසින් රුපියල් පහක් නැතිදෙනු ලැබේ.

**දඩාවගේ සන්ට සෙදුනා.**

වෂී 1893 ක්වු ජූලි මස 1 වෙනි දින මැනික්වත්තේදී: අගල් 15ක් පමන දිග කඵ සහ සුදු පාට බ්ගල් වරියේ හුලන් බල්ලෙක්. මේ බල්ලා සොයාදුන් කෙනෙකුට ගෝන්සිවත්තේ ගෝන්මහතා විසින් රුපියල් 20ක් නැති දෙනුලැබේ. අයිතිකාරයා, බාර්බර් මහතා.

திருடரைப் பிடித்தலுக்கான ஆரம்பம்.

அறிவித்தல்.—குற்றவாளியைப் பிடித்தலுக்கான அல்லது திருட்டுடைமைக்கான கண்டுபிடித்தலுக்கான அறிவித்தல்கொடுக்கிற எப்பேருக்காவது, பொலீஸ் இன்ஸ்பெக்டர் ஜெனறலவர்களுடைய சிபார்சின்பேரில் நன்கொடை கொடுக்கப்படும்.

“திருடரைப்பிடித்தலுக்கான ஆரம்பம்” கடதாசியில், பிரசித்தப்படுத்தப்பட்டிருக்கும் திருட்டுடைமைகளை வைத்திருக்கிறதாகக் கண்டுபிடிக்கப்படும் எப்பேராவது தொடர்ச்சியானபடி வதற்கு ஏதுவாயிருப்பான்.

அப்பிபோன மறியக்காரர்களை பிடித்தலுக்கு வெகுமதிபெற்றுக்கொள்ளும்பொருட்டு மறியப்பட்ட இன்ஸ்பெக்டர் ஜெனறலுக்கு எழுதி எடுக்கவும்.

பொலீசுக்கு தேள்வையான ஆளின் விவரக்குறிப்பு.

பெயர்-உவில்லியம் பிறின்ஸ், க,சககும் நொம்பர் பிறைவேற இரண்டகமாய் விட்டுவிடக்கொண்ட கொழும்பில் கடிக்க ஆண்டு ஆனிமாசம உஉ தேத், குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன்; வயசு-20 வருஷம் 19 மாசம,

நிறம சிவப்ப,சண்-செங்கல்மங்கலான நிறம், பெண்டலை, கொடிச்சீலைமுதலியவை இரண்டு கைகளிலும் பச்சைக்குத்தப்பட்டிருக்கினறன், பிறப்பிடம்-பேர்யிங்காம்.

திருடப்பட்ட அல்லது கெட்டுப்போன உடமைகள்.

திருடப்பட்டது

கடிக்க ஆண்டு ஆனிமாசம உச, உசும் தேதிகளுக்கிடையில், கொம்பனி செருவில் “லவுண்டிறி கொம்பனி” யின பண்டசாலைபிலிருந்து: பித்தனை ஸ்திரிக்கைப் பெட்டிசு. சொந்தக்காறர், மேற்சொல்லிய லவுண்டிறிக்கு கொம்பனி.

கடிக்க ஆண்டு ஆனிமாசம உச உ, கொல்புறுக்கு தோட்டத்தில மாட்டுக்கு கொட்டிலிலிருந்து: சீர்மைச் செம்மரி ஆடுகள் உ, ஒன்று மறி, மற்றது கிடா. சொந்தக்காறன். மிஷநர் ஜே. எம். சேயிரேஷ்.

கடிக்க ஆண்டு ஆனிமாசம உச உ, கோட்டன் பிளேசில் அலிஷ்வான் தரைசாணி வீட்டிலிருந்து: திறில் கோட்டு, வெள்ளைபனியன் சட்டை அ, வெள்ளை உடுப்பு சு, அவைகளில் இரண்டில் “P” என்று அடையாளம்போடப்பட்டிருந்திறது, சிவஞ்சு சால்வை சு, சீட்டிக்கவுன் சு, வெள்ளை கவுன் சு, மஸ்லின் கவுன் சு, மஷலின் சட்டை சு, கம்பினி உட்சட்டை சு, கறுப்புச் சேவல் சு. சொந்தக்காறர் பெளலிஷ அப்புவும் இசபலா நாரறு என்பவரும்.

கடிக்க ஆண்டு ஆனிமாசம உச உ, கம்பனியில் வங்காள வெணநிறி லிருந்து: கம்பினி கோட் சு, நகாநிற மாப்புச்சட்டை சு, கணூர் கோட் சு, அலபக்கா குடை சு, வெள்ளை சட்டை உ. சொந்தக்காறன், கமடனியில் இருக்கும் மிஷநர் டபிள்யு. கேஷ்.

கடிக்க ஆண்டு ஆனிமாசம உச உ, கறுவாத்தோட்டத்தில் “கோட்டன் பிளேஷ” என்ற இடத்தில், சொந்தகாரனுடைய வீட்டிலிருந்து: பட்டு குடை உ, வித்தியாசம் வித்தியாசமான நிறத்தில் சட்டை சு, மு என்று அடையாளம்போட்ட வெள்ளை உறுமாற் சீலை, (முளம எ) சு. சொந்தக்காறன், மிஷநர் எச். ஏ. சிஷெற்.

கடிக்க ஆண்டு ஆடிமாசம ௧ உ, கொம்பனித்தெருவில் இங்காம் ஸ்ரீநீற்றில்: சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து மேல்மூடியில்லாத துரைச்சாணிமாரின் வெள்ளிகடிக்காரம் சு, பித்தனைச்சங்கிலி போடப்பட்டிருக்கிறது, வெள்ளி சமுத்து மணி சு, வெள்ளி கொண்டைமுள்ளு சு, வெள்ளி சங்கின் சோடு சு, காசாய் ரூபா உடு, வளையற்சீப்பு உ, வெள்ளை டிறில் கோட் சு, “S. D. S.” என்று அடையாளம் போடப்பட்ட வெள்ளை சீலை சு, சிவப்பு பட்டு சாரம் சு, பழைய உட்சட்டை சு, கணக்கு புஷ்தகம் சு, சில சாத்தனங்கள், பேனைக்கத்தி சு, சில பென்சில் பேனைத்தடி. சொந்தக்காரர், டொன்சடோறிகம் டேறுபேரும்.

கடிக்க ஆண்டு ஆடிமாசம 19 உ, கம்பனியைச்சேர்ந்த குறுண்டவத்தை யென்னுரித்திலிருந்து: தாராக, கோழி எ, கோழிக்குஞ்சு சு. சொந்தக்காரன், மிஷநர் ஜோன ஏய்மர்.

கடிக்க ஆண்டு ஆடிமாசம ௧ உ, கொள்ளப்பட்டியில் ஏற்றீரூட்டில்: சொந்தக்காரனுடைய வீட்டுவெளி விருகையிலிருந்து மாண்கொம்பு சோடு சு. சொந்தக்காரன், கௌரய ஜி. பி. லேயாற், நியாயதூரந்தார்.

**கெட்டுப்போனது அல்லது அலைந்துபோனது.**

கடிகா கண்ணாடி ஆனிமர் உச வ, கம்பனையில் கில்ஸநீ  
ற்றிலிருக்கும் வங்களாவிலிருந்து: கூனாவால் நெரியர்  
நாயக, அதன்மேலில் கறுத்தபுள்ளிகளுண்டு, கறுப்புஞ்  
செங்கல்மங்கலமான தலை. அதைக்கண்டுபிடித்து கொ  
டுப்பவர்களுக்கு நாயின் சொந்தக்காரனாகிய கம்பனையில்  
ருக்கும் பிறகற்றசியர் மிஷநர் ஜே. எச். டி. சேரம் என  
பவர் இரூங் கொடுப்பார்.

**கெட்டுப்போனது அல்லது திருடப்பட்டது.**

கடிகா கண்ணாடி ஆனிமாசம உக வ, கொள்ளப்பிட்டி  
யில் மிஷநர் அல்போன எனபவருடைய குதிரையைய  
ததிலிருந்து: குதிரைக்குப்போடுகிற சிலேற்றநிறமா  
கறுத்த கோடன கம்பினி க, நிக்சோ மெத்தை க,  
சொந்தக்காரன, மிஷநர் அல்போன.

**சண்டுபிடிக்கப்பட்டது.**

கடிகா கண்ணாடி ஆடிமாசம உ வ, பேறதெனிய நேயில்  
ஷநேசனுக்கிட்ட: இரண்டு பப்பி நாய்கள், ஒன்றின  
மேலில் வெள்ளை புள்ளிகளும் சுறுத்த புள்ளிகளும் இரு  
க்கின்றன, மற்றதின்மேலில் வெள்ளை புள்ளிகளும், இர  
ண்டு செங்கல்மங்கல நிறமான புள்ளிகளும் இருக்கின்ற  
ன, இரண்டும் பெட்டை நாய்கள். சொந்தக்காரநர் நே  
யில் வண்டிகள் சோதிகும மிஷநர் பிதில்வர் எனபவ  
ருக்கு எழுதிப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

கடிகா கண்ணாடி ஆடிமாசம எ வ, வரப்பிட்டியில்:  
512/52392 ம இலக்கத்தைக்கொண்ட மேல்முடியில்

லாத நிக்கல் வெள்ளி கழகாரம க, சிறு சங்கிலியொ  
ன்ற அத்துடன் தொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது.

**கெட்டுப்போனது.**

கடிகா கண்ணாடி ஆனிமாசம உஅ வ, ஓசூரா தோட்  
டத்துக்கும கண்டிக்குமிடையில்: "Small House at  
Allington" என்ற புலதகத்தின் முதற்பாகம், சிவப்பும்  
மஞ்சலநிறமுமான அட்டையுள்ளது, அதைக்கண்டுபி  
டித்துக் கொடுப்பவர்களுக்கு ஓசூராதோட்டத்திலிருக்  
கும் மிஷநர் டபிள்யூ. பீ. சீற்றன் என்பவர் நன்கொடை  
கொடுப்பார். அந்த புலதகம் கண்டி டபிள்யூ. எஸ்.  
லைபிரரிக்கு சேர்ந்தது.

கடிகா கண்ணாடி ஆனிமர் உஅ வ, தல்மனியாவில்:  
நெரியர் பெட்டை நாயக, தலை கறுப்புஞ் செங்கல்மங்  
கலானநிறம், சரீரம்-வெள்ளை, முதலில் ஒரு கறுப்  
புண்டு, அதைக்கண்டுபிடித்து கொடுப்பவர்களுக்கு நங்  
காலையில் கொணவெல்லைத் தோட்டத்திலிருக்கும் சொந்  
தக்காரனாகிய மிஷநர் ஏ. ஜே. மான்சில்ல என்பவர்  
ரூபா ரூ வெகுமதி கொடுப்பார்.

**அலைந்துபோனது.**

கடிகா கண்ணாடி ஆடிமாசம க வ, மாணிக்கவத்தையி  
லிருந்து: கறுப்பும் வெள்ளைநிறமுமான வேட்டை நாய  
க, உயரம்-ஏறக்குறைய கடு அங்குலம், அதைக்கண்டுபி  
டித்துக் கொடுப்பவர்களுக்கு கோண்சி தோட்டத்த  
மிஷநர் கோண் எனபவர் ரூபா 20 வெகுமதி கொடுப்  
பார். சொந்தக்காரன, மிஷநர் பாபர்.

Results of METEOROLOGICAL OBSERVATIONS in Ceylon during the Month of April, 1893.

STATIONS.	Height above Level of Sea.	RAINFALL.				Mean Daily Horizontal Movement of Air.	The Resultant Direction of the Wind was from	BAROMETER REDUCED TO 32°						TEMPERATURE OF THE AIR AND OF EVAPORATION.										Mean Amount of Cloud 0 to 10.										
		Total No. of Inches.	Greatest Quantity in any 24 hours.		No. of Days on which Registered.			Mean Reading for the Month.	Mean Reading reduced to the Level of Sea.	Highest Reading.		Lowest Reading.		Mean Daily Max. Temp. in Shade.	Mean Daily Min. Temp. in Shade.	Adopted Mean Temp. of Air.	Mean Temp. of Evaporation.	Mean Elastic Force of Vapour.	Mean Degree of Humidity Complete Sat. 100.	Maximum Temperature of Air.		Minimum Temperature of Air.			Mean Daily Max. Temp. in Sun.	Maximum Temperature in the Sun.		Mean Daily Min. Temp. on Grass.	Minimum Temperature on the Grass.					
			Inches.	Date.						Inches.	Date.	Inches.	Date.							Inches.	Date.	°	Date.			°	Date.		°	Date.	°	Date.	°	Date.
1 Colombo	40	20.39	6.33	21st—22nd	19	1907	S. 41 W.	29.862	29.755	29.808	29.848	29.959	—	29.676	18th	87.5	75.2	81.0	74.9	76.1	75	89.2	—	70.8	24th	141.2	157.0	28th	70.7	60.0	23rd	4.9		
2 Ratnapura	109	9.53	1.50	27th—28th	15	?	N. 75 W.	29.791	29.670	29.730	29.842	29.892	11th	29.570	17th	90.8	72.1	79.1	75.1	81.9	84	93.4	4th	70.0	11th	141.9	147.8	7th	?	?	?	7.5		
3 Puttalam	27	5.16	2.40	10th—11th	10	167.3	S. 49 W.	29.835	29.718	29.776	29.803	29.961	3rd	29.637	26th	89.7	73.3	80.3	77.2	89.9	87	92.0	15th	67.8	1st	143.0	149.0	10th	66.4	60.0	1st	7.0		
4 Anurádhapura	302	4.71	1.95	14th—15th	10	33.7	S. 37 W.	29.601	29.473	29.537	29.849	29.720	11th	29.337	—	92.9	72.6	82.3	72.8	68.1	62	95.2	5th	68.6	4th	146.1	153.6	11th	68.8	62.0	5th	6.5		
5 Mannár	12	3.30	1.82	25th—26th	5	163.2	S. 43 W.	29.884	29.768	29.826	29.838	29.996	1st	29.658	26th	95.5	76.1	85.9	78.4	87.4	72	99.0	12th	70.0	1st	149.8	156.8	12th	?	?	?	4.4		
6 Jaffna	9	0.98	0.54	10th—11th	6	208.9	S. 10 E.	29.873	29.750	29.811	29.820	30.004	11th	29.640	27th	88.0	78.3	85.3	79.7	93.6	78	91.0	25th	70.0	1st	140.5	146.0	13th	74.7	66.0	1st	3.6		
7 Trincomalee	75	1.87	0.92	23rd—24th	4	125.1	S. 38 E.	29.774	29.659	29.716	29.791	29.891	11th	29.548	27th	95.0	76.2	83.5	78.1	89.0	78	99.8	21st	71.8	24th	150.2	158.0	18th	?	?	?	3.2		
8 Batticaloa	26	2.45	1.37	21st—22nd	6	95.0	N. 69 E.	29.874	29.786	29.830	29.856	29.957	10th	29.705	—	89.7	74.0	79.9	76.0	84.9	83	94.0	27th	70.2	1st	147.0	150.6	17th	70.4	66.7	1st	2.8		
9 Hambantota	50	0.39	0.18	13th—14th	3	108.2	N. 27 E.	29.876	29.760	29.818	29.868	29.916	1st	29.636	26th	84.5	72.8	80.8	76.1	83.7	80	92.5	25th	69.1	—	145.6	149.6	—	70.2	67.0	—	4.4		
10 Galle	48	22.55	5.83	19th—20th	18	131.6	N. 53 W.	29.858	29.753	29.805	29.853	29.955	10th	29.677	17th	84.6	77.2	80.7	77.8	91.8	87	87.3	4th	73.9	24th	139.0	149.0	4th	71.8	68.3	1st	4.5		
11 Kandy	1710	4.34	1.08	23rd—24th	14	17.0	N. 52 W.	28.190	28.069	28.179	28.879	28.278	10th	27.987	17th	88.0	67.9	76.2	70.7	68.1	77	91.3	4th	59.2	1st	143.2	152.0	12th	66.3	54.7	1st	5.5		
12 Nuwara Eliya	6240	0.60	0.41	27th—28th	3	?	S. 7 W.	24.066	24.016	24.041	29.860	24.145	11th	23.916	17th	72.3	51.6	61.3	56.6	41.8	76	77.0	7th	42.2	6th	128.0	142.0	2nd	48.7	38.0	6th	3.2		
13 Hakgala, Nuwara Eliya	5581	3.15	1.10	10th—11th	11	60.8	S. 84 E.	24.559	24.481	24.520	29.860	24.643	10th	24.401	17th	67.5	54.8	62.1	60.2	50.9	90	70.0	—	45.0	4th	129.8	138.0	19th	51.5	42.0	6th	5.0		
14 Badulla	2225	3.41	1.46	9th—10th	12	42.8	N. 47 E.	27.717	27.614	27.665	29.859	27.832	2nd	27.509	27th	89.6	63.8	74.0	72.7	80.5	97	90.3	—	55.8	5th	143.9	151.4	7th	56.9	48.0	5th	5.0		
15 Vavuniya	312	6.28	1.55	24th—25th	9	54.5	N. 57 W.	29.595	29.489	29.542	29.847	29.704	11th	29.378	26th	94.4	71.9	82.0	74.3	76.5	70	97.0	—	66.0	1st	153.8	164.0	15th	67.7	61.0	1st	6.1		
16 Kurunégala	381	8.19	2.78	14th—15th	6	13.7	S. 9 W.	...	...	...	...	...	...	...	...	92.4	75.0	83.1	77.3	86.1	76	96.0	4th	68.8	1st	141.7	150.5	20th	72.0	64.5	2nd	6.5		
17 Chilaw Kachcheri, Chilaw (Mr. Perera)	10	8.75	2.14	22nd—23rd	13	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
18 Franklands Estate, Veyangoda (Mr. Zilwa)	...	15.09	2.45	23rd—24th	18	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
19 Orange Hill, Mahara (Mr. Brown)	200	19.63	8.59	21st—22nd	18	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
20 Kotua Godella, Rambukkana (Mr. Scott)	...	8.31	1.15	14th—15th	15	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
21 Eadella or Liberia Estate, Polgahwela (Mr. Kynaston)	425	7.84	2.46	10th—11th	12	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
22 Horakélé Estate, Chilaw (Mr. Carry)	50	12.05	2.90	18th—19th	12	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
23 Rajakadalwa Estate, Chilaw (Mr. Miller)	5	...	Not received	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
24 Rukam, Batticaloa District	120	...	Do.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
25 Geekianakanda, Pasdun koralé, Kalutara (Mr. Knight)	200	23.38	9.97	21st—22nd	24	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
26 Polgahakanda, Neboda (Mr. Brown)	...	26.31	4.39	16th—17th	26	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
27 Labugama, Hanwella (Mr. Ewart)	375	18.88	2.62	10th—11th	21	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
28 Ingeriya Estate, Ingeriya, Horona (Mr. Tissera)	...	20.03	5.35	21st—22nd	19	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
29 Kanangama, Avisawella (Mr. Westland)	200	19.91	2.07	22nd—23rd	20	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
30 Dunedin Estate, Avisawella (Mr. Harries)	400	22.60	3.70	26th—27th	20	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
31 Digalla, Avisawella (Mr. Drummond)	400	14.30	2.06	12th—13th	21	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
32 Pambagama, Avisawella (Mr. Roe)	600	14.48	2.50	23rd—24th	21	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
33 Yatideniya, Kégalla (Mr. Fairweather)	...	12.73	3.56	8th—9th	17	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
34 Chetnole Estate, Balangoda (Mr. Torington)	2100	10.28	3.34	13th—14th	18	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
35 Agarsland Estate, Bamberabotuwa, Balangoda (Mr. Gray)	2115	14.94	1.80	11th—12th	21	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
36 Aberfoyle Estate, Rakwana (Mr. Balfour)	3300	6.59	1.00	9th—10th	14	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
37 Maduwanwala, Rakwana (Maduwanwala R. M.)	750	6.77	1.71	8th—9th	10	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
38 Anningkanda, Morawak koralé (Mr. Woodhouse)	1270	11.26	1.63	8th—9th	15	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
39 St. John Del Rey Bogawantalawa (Mr. Walker)	4300	6.16	0.97	15th—16th	20	...	E. or Variable	...	...	...	...	...	...	...	...	71.2	57.0	64.1	...	...	...	74.0	...	48.5	2nd	...	...	...	...	...	...	...	...	
40 Friedland, Bogawantalawa (Mr. Lewes)	5200	5.78	0.80	2nd—3rd	20	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
41 Campion, Bogawantalawa (Mr. Hudson)	4840	5.27	0.94	15th—16th	16	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
42 Blair Athol, Dikoya (Mr. Lane)	3641	13.58	3.07																															